

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ.

Níže podepsaný, Javier Sastre Obón, prohlašuje, že komponenta:

1. Kategorie: OBOUSMĚRNÝ KLOUZAVÝ ZACHYCOVAČ

2. Výrobce : DYNATECH, DYNAMICS & TECHNOLOGY
Polígono Industrial, Sector C, Parcela 9
50750 – Pina de Ebro – Zaragoza (España).

3. Typ : ASG-120-UD

4. Výrobní číslo: 32380

5. Rok výroby: 2019

Je v souladu se zkoušeným typem, (EU zkouška typu), jak je uvedeno v následující tabulce:)

NAŘÍZENÍ A HARMONIZOVANÉ NORMY (DIRECTIVE AND HARMONIZED STANDARDS) / (DIKRETIWE UND HARMONISIERTE RICHTLINIEN) / (DIRECTIVE ET NORMES HARMONISÉES) / (DIRETTIVA E NORMATIVE ARMONIZZATE) / (DIRECTIVA E NORMAS HARMONIZADAS)		2014 / 33 /EU (26-2-2014) Y/AND/ET/UND/E/E EN 81-20: 2014 , EN 81-50: 2014
SYSTÉM ZAJIŠŤOVÁNÍ KVALITY (QUALITY ASSURANCE SYSTEM) (QUALITÄTS-SICHERUNGSSYSTEM) (SYSTÈME D'ASSURANCE QUALITÉ) (SISTEMA DI ASSICURAZIONE DELLA QUALITÀ) (SISTEMA DE GARANTIA DA QUALIDADE)	ČÍSLO CERTIFIKÁTU (CERTIFICATE NUMBER) / (NUMMER DES ZERTIFIKATES) / (NUMÉRO DE CERTIFICAT) / (NUMERO DI CERTIFICATO) / (NÚMERO DO CERTIFICADO) TÜV – 77 600 140005 Číslo autorizací organizace: (NUMBER OF NOTIFIED BODY:) / (NUMMER DER GEMELDETEN STELLE) / (NUMERO D'ORGANISME NOTIFIÉ:) / (N° DELL'ORGANISMO NOTIFICANTE:) / (N° DO ORGANISMO NOTIFICADO:) 1027	EU ZKOUŠKA TYPU (EU TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE) (EU-TYPENPRÜFZERTIFIKAT) (ATTESTATION D'EXAMEN UE DE TYPE) (ESAME UE DI TIPO) (TESTE UE DE TIPO)
DYNATECH, Dynamics & Technology Podle 2014/33/UE Příloha VII (MODUL H) certifikovaný: (According to 2014/33/EU ANNEX VII (MODULE H) certified by :) (In Übereinstimmung mit der EG-Richtlinie 2014/33/EU ANHANG VII (MODUL H) bescheinigt von:) (Conforme à la Directive 2014/33/UE ANNEXE VII (MODULE H) certifié par:) (Secondo la direttiva 2014/33/UE ALLEGATO VII (MODULO H) certificato da:) (De acordo com 2014/33/UE ANEXO VII (MÓDULO H) certificado por:) TÜV Internacional Catalunya Grupo TÜV RHEINLAND, S.L. Parc de Negocis 'Mas Blau' Edifici Oceano C/ Garrotxa, 10-12 08820 El Prat de Llobregat (Barcelona) SPAIN	ZNAČKA CE (EC MARKING) / (CE-MARKIERUNG) / (MARQUÉ CE) / (MARCA CE) / (MARCA CE) CE1027	ČÍSLO CERTIFIKÁTU (CERTIFICATE NUMBER) / (NUMMER DES ZERTIFIKATES) / (NUMÉRO DE CERTIFICAT) / (NUMERO DI CERTIFICATO) / (NÚMERO DO CERTIFICADO) ATI / PP / 010 Číslo autorizované organizace: (NUMBER OF NOTIFIED BODY:) / (NUMMER DER GEMELDETEN STELLE) / (NUMERO D'ORGANISME NOTIFIÉ:) / (N° DELL'ORGANISMO NOTIFICANTE:) / (N° DO ORGANISMO NOTIFICADO:) 0053

Podepsáno v Zaragoza, dne 03/10/2019

Podpis: Javier Sastre Obón

Responsable Técnico

(Technický ředitel / Directeur Technique / Techn. Direktor / Direttore Tecnico / Director Técnico.)

Překlad ze španělského originálu. V případě nesrovnalostí, platí španělský originál



DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD

(EU DECLARATION OF CONFORMITY) (DECLARATION UE DE CONFORMITÉ)
(EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG) (DICHIARAZIONE UE DI CONFORMITÀ)
(DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE)

El abajo firmante, Javier Sastre Obón, declara que el elemento :

(The undersigned, Javier Sastre Obón, states that the component:) (Der Unterzeichner, Javier Sastre Obón, bestätigt daß folgendes element:) (Le soussigné, Javier Sastre Obón, déclare que l'élément:) (Il sottoscritto, Javier Sastre Obón, dichiara che il componente:) (O abaixo-assinado, Javier Sastre Obón, declara que o elemento:)

1. Categoría: PARACIDAS PROGRESIVO EN SENTIDO DESCENDENTE Y ASCENDENTE

(Category:) (Progressive Safety Gear for Downward and Upward Acting.)
(Kategorie:) (Bremsfangvorrichtung Nach Oben und Unten.)
(Catégorie:) (Parachute à Prise Amortie en Montée et Descente.)
(Categoria:) (Blocco Paracadute Progressivo in direzione ascendente e discendente.)
(Categoria:) (Pára-quadras Progressivo em sentido ascendente e descendente)

2. Fabricado por : DYNATECH, DYNAMICS & TECHNOLOGY

(Manufacturer:) Polígono Industrial, Sector C, Parcela 9
(Hergestellt durch:) 50750 – Pina de Ebro – Zaragoza (España)
(Fabricant)
(Prodotto da:)
(Fabricado por:)

3. Tipo : ASG-120-UD

(Type / Type / Typ / Tipo/ Tipo:)

4. Número de fabricación: 32380

(Serial Number:) / (Fabrik-Nr.:) / (Numéro de Serie:) / (Numero di fabbricazione:) / (Número de Série:)

5. Año de fabricación: 2019

(Year:) / (Jahrgang:) / (Année de fabrication:) / (Anno di fabbricazione:) / (Ano de fabrico:)

Concuerda con el tipo examinado, (examen UE de tipo), como se indica en el siguiente cuadro:)

(Is in accordance with the examined type (EU Type-Examination) as it is shown in the following board:)

(Mit der folgenden EU-Prüfbescheinigung wie folgt übereinstimmt:)

(Il est conforme au type examiné (Attestation d'Examen UE de Type), selon le suivant tableau:)

(E' conforme al tipo collaudato (esame UE di tipo), come indicato nella tabella successiva:)

(Está de acordo com o tipo testado, (teste UE de tipo), como vem indicado na seguinte tabela:)

DIRECTIVA Y NORMAS ARMONIZADAS (DIRECTIVE AND HARMONIZED STANDARDS) (DIREKTIVE UND HARMONISIERTE RITZLINIEN) (DIRECTIVE ET NORMES HARMONISÉES) (DIRETTIVA E NORMATIVE ARMONIZZATE) (DIRECTIVA E NORMAS HARMONIZADAS)		2014/33/EU (26-2-2014) Y/AND/ET/UND/E/E EN 81-20: 2014 , EN 81-50: 2014	
SISTEMA DE ASEGURAMIENTO DE LA CALIDAD (QUALITY ASSURANCE SYSTEM) (QUALITÄTS-SICHERUNGSSYSTEM) (SYSTÈME D'ASSURANCE QUALITÉ) (SISTEMA DI ASSICURAZIONE DELLA QUALITÀ) (SISTEMA DE GARANTIA DA QUALIDADE)	NÚMERO DE CERTIFICADO (CERTIFICATE NUMBER) (NUMMER DES ZERTIFIKATES) (NUMERO DE CERTIFICAT) (NUMERO DI CERTIFICATO) (NUMERO DO CERTIFICADO) TÜV - 77 600 140005 Nº de organismo notificado: (NUMBER OF NOTIFIED BODY) (NUMMER DER GEMELDETEN STELLE) (NUMERO D'ORGANISME NOTIFIÉ) (N° DELL'ORGANISMO NOTIFICANTE) (N° DO ORGANISMO NOTIFICADO) 1027	EXAMEN U.E. DE TIPO (EU TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE) (EU-TYPENPRÜFZERTIFIKAT) (ATTESTATION D'EXAMEN UE DE TYPE) (ESAME UE DI TIPO) (TESTE UE DE TIPO) NÚMERO DE CERTIFICADO (CERTIFICATE NUMBER) (NUMMER DES ZERTIFIKATES) (NUMERO DE CERTIFICAT) (NUMERO DI CERTIFICATO) (NUMERO DO CERTIFICADO) ATI / PP / 010 Nº de organismo notificado: (NUMBER OF NOTIFIED BODY) (NUMMER DER GEMELDETEN STELLE) (NUMERO D'ORGANISME NOTIFIÉ) (N° DELL'ORGANISMO NOTIFICANTE) (N° DO ORGANISMO NOTIFICADO) 0053	
DYNATECH, Dynamics & Technology De acuerdo a 2014/33/EU ANEXO VII (MODULO H) certificado por: (According to 2014/33/EU ANNEX VII (MODULE H) certified by:) (In Übereinstimmung mit der EG-Richtlinie 2014/33/EU ANHANG VII (MODUL H) bescheinigt von:) (Conforme o la Direttiva 2014/33/EU ANNEXE VII (MODULE H) certifié par:) (Secondo la direttiva 2014/33/EU ALLEGATO VII (MODULO H) certificato da:) (De acordo com 2014/33/EU ANEXO VII (MODULO H) certificado por:) TÜV Internacional Catalunya Grupo TÜV RHEINLAND, S.L. Parc de Negocis "Mas Blau" Edifici Oceano C/ Garrotxa, 10-12 08820 El Prat de Llobregat (Barcelona) SPAIN	MARCADO CE (EC MARKING) / (CE-MARKIERUNG) / (MARQUÉ CE) / (MARCA CE) / (MARCA CE) CE 1027		

Hecho en Zaragoza, el 03/10/2019

Digitally signed by SASTRE OBON
JAVIER - 39357485T
Date: 2019.10.03 14:33:50 +02:00



Dynatech, Dynamics & Technology, S.L.

Procedimiento de certificación
Según EN 81-20
EN 81-50 Pina de Ebro

(CE) 150-0005433

111 - 34 979 165 800

111 - 34 979 165 800

(Technical Manager) / Directeur Technique / Techn. Direktor / Direttore Tecnico / Director Técnico

www.dynatech-aragon.com

info@dynatech-aragon.com

Firmado: Javier Sastre Obón

(Signature / Unterzeichnet von: / Firmato / Assinado)

Responsable Técnico

(Technical Manager) / Directeur Technique / Techn. Direktor / Direttore Tecnico / Director Técnico

Importante: Para que la firma digital tenga validez nunca elimine ni modifique el archivo pdf. / Important: Never delete or modify the pdf file for the digital signature to remain valid

Important: Pour que la signature numérique soit valide, n'éliminez ou ne modifiez jamais le fichier pdf. / Important: Affinché la firma digitale sia valida non eliminare né modificare il file pdf

Wichtig: Damit die digitale Unterschrift gültig ist, löschen bzw. verändern Sie niemals die pdf-Datei. / Importante: Para que a assinatura digital seja válida não elimine nunca nem modifique o arquivo pdf